

# MITTEILUNGS *Blatt*

Samstag, den 13. August 2022 | Nr. 16,17 / 2022

## Sommerferienbetreuung 2022

### LIEBE ELTERN,

wir freuen uns, den Grundschulkindern und den Schulanfängern in der 4.+ 5. Ferienwoche eine Ferienbetreuung anbieten zu können.

Die Ferienbetreuung findet vom 22.08.2022 bis 02.09.2022, jeweils von Montag bis Freitag in der Zeit von 07.30 Uhr bis 14.00 Uhr statt.

Auch in diesem Jahr erwartet die Kinder ein spannendes und abwechslungsreiches Programm, welches von Privatpersonen und Vereinen der Gemeinde unterstützt wird.

SPIEL & SPASS

WANDERN

WASSER MARSCH BEI DER FEUERWEHR

GRILLEN MIT DEM BÜRGERMEISTER

AUSFLUG ZUM SCHÜTZENVEREIN

SPORT & BEWEGUNG

KREATIV-TAG

ERKUNDUNG DES SÄGEWERKS

MIT DEN SPÜRNASEN DER RETTUNGSHUNDE-STAFFEL UNTERWEGS

*Wir freuen uns drauf!*



# NOTFALLRUFNUMMERN und andere wichtige Rufnummern



<b>Feuerwehr - Notruf:</b>	<b>112</b>	DRK-Leiterin Sozialarbeit		<b>Forstverwaltung</b>	
<b>Abtlg. Wehr Friedenweiler</b>		Frau R. Wehrle	07651 7549	Christoph Birkenmeier, Revierleiter	
Kommandant M. Winterhalder	07651 9395487	DRK-Kreisverband	0761 88508-0	Fax	07654 90 69 52
	0171 1986085			mobil	0173 9464315
Stellvertreter J. Jobb	07651 933267	<b>HELIOS-Klinik</b>	<b>07651 29-0</b>	Fachstelle Sucht Freiburg, bwlw	0761 156309/0
<b>Abtlg. Wehr Röttenbach</b>		<b>Beratungsstelle für ältere Menschen</b>		<b>Verbraucherzentrale, Info</b>	0180 550 59 99
Gesamtkommandant G. Disch	0173 59 29 721	des Caritativen Altenhilfeverbundes		Mo bis Do 10 - 18 Uhr	
oder	07654 12 88	Hochschwarzwald		und Fr 10 - 14 Uhr	
Kommandant J. Stegerer	0151 58 11 74 93	Büro T.-Neustadt:	07651 91 18-34	<b>Ärztlicher Wochenend-Notfalldienst</b>	
Stellvertreter M. Disch	0173 40 73 794			Die Ärzte der Notfall-Praxis haben am Wochenende ihre Sprechzeiten in den Räumlichkeiten der Helios-Klinik, Jostalstraße 12 in Titisee-Neustadt.	
<b>Wasserversorgung</b>		<b>Zahnärztliche Notrufnummer</b>		Die Sprechzeiten am Samstag, Sonntag und am Feiertag sind jeweils von 10 bis 13 Uhr und von 16 bis 19 Uhr.	
Wasserwerk Löffingen	0170 7068224		0180 3222555-45	<b>Hausbesuche werden über die Notfalldienstnummer 116 117 vermittelt</b>	
oder	0171 3066126	<b>Essen auf Rädern Caritasverband</b>			
Bauhofleiter Heer	0173 5929725	Breisgau-Hochschwarzwald	07651 911843	<b>Impressum</b>	
<b>Gasversorgung</b>		<b>Hebamme</b>		Herausgeber:	
badenova Freiburg		<b>Beate Barsch</b>		Gemeinde 79877 Friedenweiler	
Service-Nr. (Vertragskunden)	0800 2838485	Im Zinken 1, 79843 Löffingen		Tel. 07654/9119-0	
Notrufnummer			07654 92 19 50	gemeinde@friedenweiler.de	
Gas/Wasser/Strom	0800 2767767	<b>Cornelia Wölfl</b> Fliederstr. 17a,		Tourist-info@friedenweiler.de	
(Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr)		79843 Löffingen	07654 805959	www.friedenweiler.de	
<b>Stromversorgung</b>				Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt: Bürgermeister Josef Matt oder der Vertreter im Amt	
Energie Dienst AG				Für den Anzeigenteil/Druck:	
Service-Nr.	07623 92-1200			Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG	
Störungs-Nr.	07623 92-1818			Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach	
<b>Polizei-Notruf:</b>	<b>110</b>			Tel. 07771 9317-11, Fax 07771 9317-40	
Polizei Ti-Neustadt:	07651 9 33 60	<b>Weitere wichtige Nummern:</b>		E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de	
Polizei Löffingen:	07654 92 13 30	<b>Bürgermeisteramt</b>	07654 9119-0	Homepage: www.primo-stockach.de	
Mo. - Fr., 07.30 - 12.00 Uhr		Benedikt-Winterhalder-Halle	07654 9209030		
Mo. - Do., 13.30 - 16.45 Uhr					
Fr., 13.30 - 16.30 Uhr		Fürstenberg-Saal/			
<b>Notfallrettung</b>	<b>112</b>	Haus des Gastes	07651 5035		
Krankentransport	0800 19222	Freibad	07651 2557		
Ärzte-Notdienst	116 117	<b>Bauhof Friedenweiler</b>	07654 7591		
Gift-Notruf	0761 19240	Bauhofleiter Heer	0173 5929725		
Telefonseelsorge (kostenlos)	0800 1110111				
Frauenhorizonte					
(gegen sexuelle Gewalt)	0761 285 85 85				

## Öffnungszeiten und Erreichbarkeit von Rathaus und Tourist-Information

### Ortsteil Röttenbach

Bürgermeisteramt  
Tel. 07654 9119-0  
Fax 07654 9119-19  
gemeinde@friedenweiler.de

Montag-Freitag  
Dienstag  
Donnerstag

08.30 Uhr - 12.00 Uhr  
14.00 Uhr - 16.00 Uhr  
14.00 Uhr - 18.30 Uhr

Carolin Radburg  
Integrationsmanagerin  
Tel. 0171 9344195  
carolin.radburg@diakonie.ekiba.de

Dienstag, Donnerstag  
Donnerstag

09.00 Uhr - 12.00 Uhr  
13.00 Uhr - 15.00 Uhr

### Ortsteil Friedenweiler

**Bürgerservice und Tourist-Information**  
Tel. 07651 5035 oer 07652 1206-8360  
Fax: 07651 4130  
heidi.hoefler@friedenweiler.de  
friedenweiler@hochschwarzwald.de

Montag, Mittwoch, Freitag

09.00 Uhr - 12.00 Uhr

### Tourist-Information Löffingen

Tel. 07652 1206-8350  
loeffingen@hochschwarzwald.de

Montag - Freitag  
Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag  
Samstag  
Sonntag und Feiertage

09.00 - 12.00 Uhr  
14.00 - 17.00 Uhr  
09.00 - 12.00 Uhr (23.07-10.09 )  
geschlossen





## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Beschlüsse aus der öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 26.07.2022

#### Erweiterung Holzwerk Röttenbach

##### Bebauungsplan mit örtlichen Bauvorschriften „Holzwerk“

##### Aufstellungsbeschluss nach § 2 (1) BauGB i.V.m. dem Beschluss zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach § 3 (1) und § 4 (1) BauGB

Der Gemeinderat beschließt gemäß § 2 (1) BauGB die Aufstellung des Bebauungsplans mit örtlichen Bauvorschriften „Holzwerk“ für den dargestellten Geltungsbereich.

Der Gemeinderat billigt den Entwurf des Bebauungsplans mit örtlichen Bauvorschriften „Holzwerk“ und beschließt, die frühzeitige Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach § 3 (1) und § 4 (1) BauGB durchzuführen.

#### 9. Flächennutzungsplanänderung „SO Holzwerk“

##### Empfehlung zum Aufstellungsbeschluss nach § 2 (1) BauGB i.V.m. dem Beschluss zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach § 3 (1) und § 4 (1) BauGB

Der Gemeinderat empfiehlt gemäß § 2 (1) BauGB, die 9. Änderung „SO Holzwerk“ des Flächennutzungsplans Löffingen-Friedenweiler für den dargestellten Geltungsbereich einzuleiten.

Der Gemeinderat billigt den Entwurf der 9. Punktuellen Änderung „SO Holzwerk“ des Flächennutzungsplans und empfiehlt, die frühzeitige Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach § 3 (1) und § 4 (1) BauGB durchzuführen.

##### Antrag auf Baugenehmigung im vereinfachten Verfahren von Helmut und Christina Thoma, Flst.-Nr. 236/1 zum Anbau an vorhandenes Wohnhaus sowie Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Mühlehäuschen hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenzen

Der Gemeinderat stimmt dem Antrag auf Baugenehmigung im vereinfachten Verfahren von Helmut und Christina Thoma, Flst.-Nr. 236/1 zum Anbau an vorhandenes Wohnhaus, sowie dem Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Mühlehäuschen hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenzen, einstimmig zu.

##### Neubau eines Wohnhauses mit Garage – im vereinfachten Baugenehmigungsverfahren, veränderte Ausführung zu B2100676, geänderte Ausführung der Garage von Patrick und Anna Binder, Flst.-Nr. 806

Der Gemeinderat stimmt der geänderten Ausführung der Garage, zum Neubau eines Wohnhauses mit Garage im vereinfachten Baugenehmigungsverfahren, von Patrick und Anna Binder, Flst.-Nr. 806, einstimmig zu.

##### Abschluss eines Honorarvertrages mit dem Ing. Büro Manzke und Müller zum Bauvorhaben Vollausbau Ganter-Straße

Der Gemeinderat beschließt den Abschluss jeweils eines Ingenieurvertrages für den Straßenbau und für die Kanäle.

##### Beratung über die neue Zaunanlage am Kindergarten Schwalbennest in Röttenbach

Der Gemeinderat beschließt die Beschaffung eines Holzzauns für den vorderen Bereich zum Gesamtpreis von 13.500 € und für den hinteren Bereich die Beschaffung eines Stahlmattenzaunes zum Preis von 8.000 €.

##### Beratung über die neue Zaunanlage für den Gemeindebauhof

Der Gemeinderat beschließt die Beschaffung eines Stahlmattenzaunes bei der Firma Draht-Driller in Freiburg zur vollständigen Einfriedung des Bauhofgeländes zum Angebotspreis in Höhe von 11.095,56 €.

##### Beratung und Beschlussfassung über die Anschaffung von 2 Allweiler-Pumpen für die Kläranlage

Der Gemeinderat beschließt die Beschaffung von zwei Allweiler-Propellerpumpen bei der Firma Rottler zum Preis von 45.651,15 €.

##### Beratung und Beschlussfassung über die Anschaffung von Digitalfunkkomponenten für die Freiwillige Feuerwehr

Der Gemeinderat beschließt die Beschaffung der Digitalfunkkomponenten gemäß dem vorliegenden Angebot der Firma Meder zum Preis von 26.185,17 €.

### Jahresrechnung der Gemeinde Friedenweiler für das Haushaltsjahr 2021

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung vom 09.08.2022 das Ergebnis der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2021 gemäß § 95 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg festgestellt. Die Jahresrechnung liegt in der Zeit vom 15.08.2022 – 23.08.2022 zur Einsichtnahme im Rathaus der Gemeinde Friedenweiler im Ortsteil Röttenbach zu den üblichen Öffnungszeiten öffentlich aus.

Friedenweiler, den 13.08.2022  
Josef Matt, Bürgermeister

Auf Grund von § 95b der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg stellt der Gemeinderat am 09.08.2022 den Jahresabschluss für das Jahr 2021 mit folgenden Werten fest:

		EUR
1.	<b>Ergebnisrechnung</b>	
1.1	Summe der ordentlichen Erträge	6.312.701,75
1.2	Summe der ordentlichen Aufwendungen	5.796.399,51
1.3	<b>Ordentliches Ergebnis</b> (Saldo aus 1.1 und 1.2)	<b>516.302,24</b>
1.4	Außerordentliche Erträge	15.871,87
1.5	Außerordentliche Aufwendungen	300,00
1.6	<b>Sonderergebnis</b> (Saldo aus 1.4 und 1.5)	<b>15.571,87</b>
1.7	<b>Gesamtergebnis</b> (Summe aus 1.3 und 1.6)	<b>531.874,11</b>

		EUR
2.	<b>Finanzrechnung</b>	
2.1	Summe der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	5.213.650,48
2.2	Summe der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit	5.041.076,56
2.3	<b>Zahlungsmittelüberschuss/-bedarf der Ergebnisrechnung</b> (Saldo aus 2.1 und 2.2)	<b>172.573,92</b>
2.4	Summe der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit	1.615.986,35

2.5	Summe der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit	1.239.207,59
2.6	<b>Finanzierungsmittelüberschuss/-bedarf aus Investitionstätigkeit</b> (Saldo aus 2.4 und 2.5)	<b>-376.778,76</b>
2.7	<b>Finanzierungsmittelüberschuss/-bedarf</b> (Saldo aus 2.3 und 2.6)	<b>549.352,68</b>
2.8	Summe der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit	0,00
2.9	Summe der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit	-133.673,08
2.10	<b>Finanzierungsmittelüberschuss/-bedarf aus Finanzierungstätigkeit</b> (Saldo aus 2.8 und 2.9)	<b>-133.673,08</b>
2.11	<b>Änderung des Finanzierungsmittelbestands zum Ende des Haushaltsjahres</b> (Saldo aus 2.7 und 2.10)	<b>415.679,60</b>
2.12	<b>Zahlungsmittelüberschuss/-bedarf aus haushaltsunwirksamen Einzahlungen</b>	<b>309.739,58</b>
2.13	<b>Anfangsbestand an Zahlungsmitteln</b>	<b>841.224,27</b>
2.14	<b>Veränderung des Bestands an Zahlungsmitteln</b> (Saldo aus 2.11 und 2.12)	<b>725.419,18</b>
2.15	<b>Endbestand an Zahlungsmitteln am Ende des Haushaltsjahres</b> (Saldo aus 2.13 und 2.14)	<b>1.566.643,45</b>

		<b>EUR</b>
<b>3.</b>	<b>Bilanz</b>	
3.1	Immaterielles Vermögen	41.283
3.2	Sachvermögen	27.156.008
3.3	Finanzvermögen	2.900.687
3.4	Abgrenzungsposten	197.242
3.5	Nettoposition	0,00
3.6	<b>Gesamtbetrag der Aktivseite</b> (Summe aus 3.1 bis 3.5)	<b>30.295.220</b>
3.7	Basiskapital	14.674.171
3.8	Rücklagen	2.248.917
3.9	Fehlbeträge des ordentlichen Ergebnisses	0,00
3.10	Sonderposten	10.707.953
3.11	Rückstellungen	59.822
3.12	Verbindlichkeiten	2.424.800
3.13	Passive Rechnungsabgrenzungsposten	179.557
3.14	<b>Gesamtbetrag auf der Passivseite</b> (Summe aus 3.7 bis 3.13)	<b>30.295.220</b>

**4. Behandlung von Überschüssen und Fehlbeträgen**  
(§ 49 Abs. 3 Satz 4 i.V.m. § 2 Abs. 1 Nr. 25 bis 36 GemHVO)

Feststellung, Aufgliederung und Verwendung des Jahresergebnisses								
Stufen der Ergebnisverwendung und des Haushaltsausgleichs <sup>1)</sup>	Ergebnis des Haushaltsjahres		vorgetragene Fehlbeträge			Rücklagen aus Überschüssen		Basis-
	Sonder-	Ordentliches	Vorjahr	zweitvorange-	drittvorange-	ordentlichen	Sonder-	kapital
	ergebnis	Ergebnis		gangenen Jahr	gangenen Jahr	Ergebnisses	ergebnisses	
	EUR <sup>2)</sup>							
	1	2	3	4	5	6	7	8
1 Ergebnis des Haushaltsjahres bzw. Anfangsbestände	15.571,87	516.320,24	0,00	0,00	0,00	1.709.003,30	8.040,35	14.674.170,80
3 Zuführung eines Überschusses des ordentlichen Ergebnisses zur Rücklage aus Überschüssen des ordentlichen Ergebnisses	<del> </del>	-516.320,24	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	516.302,24	<del> </del>	<del> </del>
7 Zuführung eines Überschusses des Sonderergebnisses zur Rücklage aus Überschüssen des Sonderergebnisses	-15.571,87	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	15.571,87	<del> </del>
13 vorläufige Endbestände	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	2.225.305,54	23.612,22	14.674.170,80
14 Umbuchung aus den Ergebnisrücklagen in das Basiskapital nach § 23 Satz 3 GemHVO	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	0,00	0,00	0,00
15 Endbestände	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	<del> </del>	2.225.305,54	23.612,22	14.674.170,80

<sup>1)</sup> Es sind nur die jeweils relevanten Stufen abzubilden  
<sup>2)</sup> Grüne Felder können keine negativen Werte enthalten, rote Felder können keine positiven Werte enthalten

Friedenweiler, den 09.08.2022

Josef Matt, Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung

### Aufstellungsbeschluss und Beschluss der Frühzeitigen Beteiligung Vorentwurf Bebauungsplan und örtliche Bauvorschriften „Holzwerk“

Der Gemeinderat der Gemeinde Friedenweiler hat am 26.07.2022 in öffentlicher Sitzung aufgrund von § 2 Abs. 1 BauGB beschlossen, den Bebauungsplan und die örtlichen Bauvorschriften „Holzwerk“ aufzustellen. In gleicher Sitzung hat der Gemeinderat den Vorentwurf des Bebauungsplanes „Holzwerk“ und den Vorentwurf der zusammen mit ihm aufgestellten örtlichen Bauvorschriften gebilligt und beschlossen, die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB und die frühzeitige Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB durchzuführen.

#### Ziele und Zwecke der Planung

Das Holzwerk Röttenbach wurde im Jahr 2013 stillgelegt, weil es mit dem bestehenden Betriebskonzept auf einer Fläche von 15 ha nicht mehr wettbewerbsfähig war. Bisher konnten nur Stämme bis 37 cm vor Ort gesägt werden, es gab zu wenig Sortierboxen für eine ressourcenschonende Verarbeitung und keine Weiterverarbeitung für eine Wertschöpfung, die über das Sägen hinaus geht. Die Firma Ante hat als neuer Eigentümer im Jahr 2021 das Holzwerk wieder in Betrieb genommen, um die Rohstoffressource Schwarzwald zu erschließen und gleichzeitig die große Nachfrage in Baden-Württemberg nach klimagerechten Baumaterialien vor Ort zu bedienen. Das vorgelegte Entwicklungskonzept für einen nachhaltigen und ressourcenschonenden Betrieb erfordert im Vollausbau trotz optimierter Anordnung und flächensparender Bauweise eine Erweiterung der Betriebsfläche von derzeit 15 ha auf knapp 43 ha. Denn zukünftig sollen alle Rundholzdurchmesser und alle Qualitäten nach Röttenbach geliefert werden können, wozu eine große Rundholzsortieranlage benötigt wird. Ab dem Vollausbau 2024 soll die immense Nachfrage nach großformatigen Bauprodukten für den modernen Hausbau im Schwarzwald und Baden-Württemberg mit Holz der kurzen Wege bedient werden können.

Da es sich um einen bestehenden Betrieb handelt, ist das Vorhaben als standortgebundene Betriebserweiterung zu betrachten und aufgrund der Größe von regionaler Bedeutung. Die Gemeinde Friedenweiler unterstützt das Vorhaben und möchte als Genehmigungsgrundlage für das geplante Werk einen Bebauungsplan aufstellen. Im Vorfeld des formellen Verfahrens wurden bereits Abstimmungen mit den Behörden vorgenommen, Optimierungen durchgeführt und die Bürger über die Planung informiert. Die vorliegende Planung verfolgt insbesondere folgende Ziele:

- Standortsicherung und nachhaltige Entwicklung des vorhandenen Holzwerks
- Ressourcenschonende Produktion umweltverträglicher Holzbaustoffe
- Verkehrsfunktionale und nachbarschaftsverträgliche Erschließung
- Schutz der Wohnlagen
- Schutz des Orts- und Landschaftsbilds
- Berücksichtigung wertvoller Strukturen / Eingriffsminimierung
- Schutz des Wildtierkorridors

Das Plangebiet befindet westlich des Ortsteils Röttenbach und wird von Waldflächen umgeben. Es grenzt unmittelbar an die Flächen der Tank- und Rastanlage Röttenbach an. Damit liegt das Gebiet verkehrsgünstig an der Bundesstraße B31.

Im Einzelnen gilt der Lageplan vom 26.07.2022. Der Planbereich ist im unten abgebildeten Kartenausschnitt dargestellt.

Der Vorentwurf des Bebauungsplans sowie der örtlichen Bauvorschriften wird mit Begründung und dem Vorentwurf des Umweltberichts sowie Fachgutachten (*Artenschutzrechtliche Prüfung, Schalltechnische Untersuchung*) vom

**22.08.2022 bis einschließlich 23.09.2022**

im Rathaus der Gemeinde in Friedenweiler, Hauptstraße 24, 79877 Friedenweiler, im Sekretariat Kathrin Klingele, während der üblichen Dienststunden öffentlich ausgelegt. Ergänzend können weitere Termine vereinbart werden.

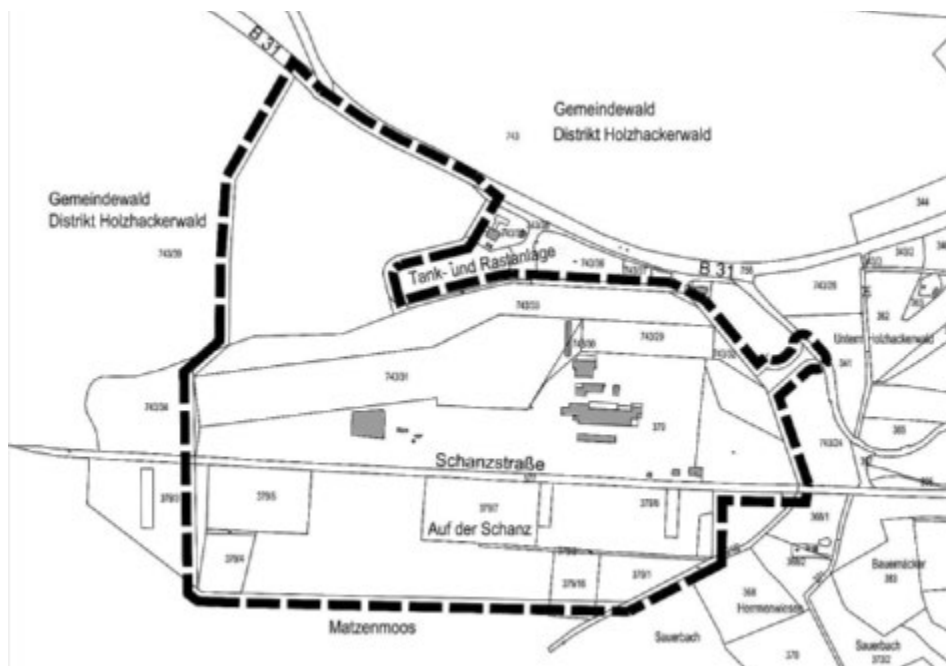
Alle Unterlagen können auch auf der Homepage der Gemeinde unter <https://www.friedenweiler.de/de/rathaus/amtliche-bekanntmachungen> eingesehen werden.

Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen bei der Verwaltung der Gemeinde in Friedenweiler, Hauptstraße 24, 79877 Friedenweiler, im Sekretariat bei Kathrin Klingele während der üblichen Dienststunden abgegeben werden. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben können.

Gemeinde Friedenweiler, 13.08.2022

Josef Matt  
Bürgermeister



## Öffentliche Bekanntmachung

### Aufstellungsbeschluss und Beschluss der Frühzeitigen Beteiligung Vorentwurf der 9. Flächennutzungsplansänderung „SO Holzwerk“

Der Gemeinsame Ausschuss der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Löffingen - Friedenweiler hat am 09.08.2022 in öffentlicher Sitzung aufgrund von § 2 Abs. 1 BauGB beschlossen, die 9. punktuelle Änderung des Flächennutzungsplans „SO Holzwerk“ aufzustellen. In gleicher Sitzung hat der Gemeinsame Ausschuss den Vorentwurf der Flächennutzungsplansänderung „SO Holzwerk“ gebilligt und beschlossen, die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB und die frühzeitige Beteiligung der Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB durchzuführen.

#### Ziele und Zwecke der Planung

Das Holzwerk Röttenbach wurde im Jahr 2013 stillgelegt, weil es mit dem bestehenden Betriebskonzept auf einer Fläche von 15 ha nicht mehr wettbewerbsfähig war. Bisher konnten nur Stämme bis 37 cm vor Ort gesägt werden, es gab zu wenig Sortierboxen für eine ressourcenschonende Verarbeitung und keine Weiterverarbeitung für eine Wertschöpfung, die über das Sägen hinaus geht. Die Firma Ante hat als neuer Eigentümer im Jahr 2021 das Holzwerk wieder in Betrieb genommen, um die Rohstoffressource Schwarzwald zu erschließen und gleichzeitig die große Nachfrage in Baden-Württemberg nach klimagerechten Baumaterialien vor Ort zu bedienen. Das vorgelegte Entwicklungskonzept für einen nachhaltigen und ressourcenschonenden Betrieb erfordert im Vollausbau trotz optimierter Anordnung und flächensparender Bauweise eine Erweiterung der Betriebsfläche von derzeit 15 ha auf knapp 43 ha. Denn zukünftig sollen alle Rundholzdurchmesser und alle Qualitäten nach Röttenbach geliefert werden können, wozu eine große Rundholzsortieranlage benötigt wird. Ab dem Vollausbau 2024 soll die immense Nachfrage nach großformatigen Bauprodukten für den modernen Hausbau im Schwarzwald und Baden-Württemberg mit Holz der kurzen Wege bedient werden können.

Da es sich um einen bestehenden Betrieb handelt, ist das Vorhaben als standortgebundene Betriebserweiterung zu betrachten und aufgrund der Größe von regionaler Bedeutung. Die Gemeinde Friedenweiler unterstützt das Vorhaben und möchte als Genehmigungsgrundlage für das geplante Werk einen Bebauungsplan aufstellen. Im Vorfeld des formellen Verfahrens wurden bereits Abstimmungen mit den Behörden vorgenommen, Optimierungen durchgeführt und die Bürger über die Planung informiert. Der Bebauungsplan kann nicht aus den Darstellungen des

wirksamen Flächennutzungsplans der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Stadt Löffingen – Gemeinde Friedenweiler vom 01.05.1998 entwickelt werden. Denn die dargestellten Gewerbeflächen einschließlich der versiegelten Altlastenflächen (Deponie) begrenzen die mögliche Sägewerksentwicklung auf rund 22 ha. Damit der Bebauungsplan „Holzwerk“ mit knapp 43 ha Betriebsfläche aus dem Flächennutzungsplan entwickelt werden kann, muss der Flächennutzungsplan punktuell geändert werden. Deshalb soll im Parallelverfahren eine 9. Flächennutzungsplansänderung eingeleitet und zum gegebenen Zeitpunkt auch eine Änderung des Landschaftsschutzgebiets und eine Änderung des Regionalplans beantragt werden.

Das Plangebiet besteht aus dem Gebiet der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Löffingen-Friedenweiler, der die Stadt Löffingen und die Gemeinde Friedenweiler umfasst.

Das Plangebiet ist aus folgendem Kartenausschnitt ersichtlich. Im Einzelnen gilt die Planzeichnung vom 26.07.2022.

Der Entwurf des Flächennutzungsplans wird mit Begründung und Umweltbericht sowie Fachgutachten (*Artenschutzrechtliche Prüfung, Schalltechnische Untersuchung*) vom

**05.09.2022 bis einschließlich 07.10.2022**

- im Rathaus der Stadt Löffingen, Rathausplatz 1, im Bürgerbüro
- im Rathaus der Gemeinde Friedenweiler, Hauptstraße 24, im Sekretariat Kathrin Klingele

während der üblichen Dienststunden öffentlich ausgelegt. Alle Unterlagen können auch auf der Homepage der Gemeinde unter <https://www.loeffingen.de/wohnen-leben/bauen-wohnen/offenlagen> eingesehen werden. Diese Bekanntmachung erfolgt in den Amtsblättern der Stadt Löffingen, sowie der Gemeinde Friedenweiler. Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen bei den Verwaltungen

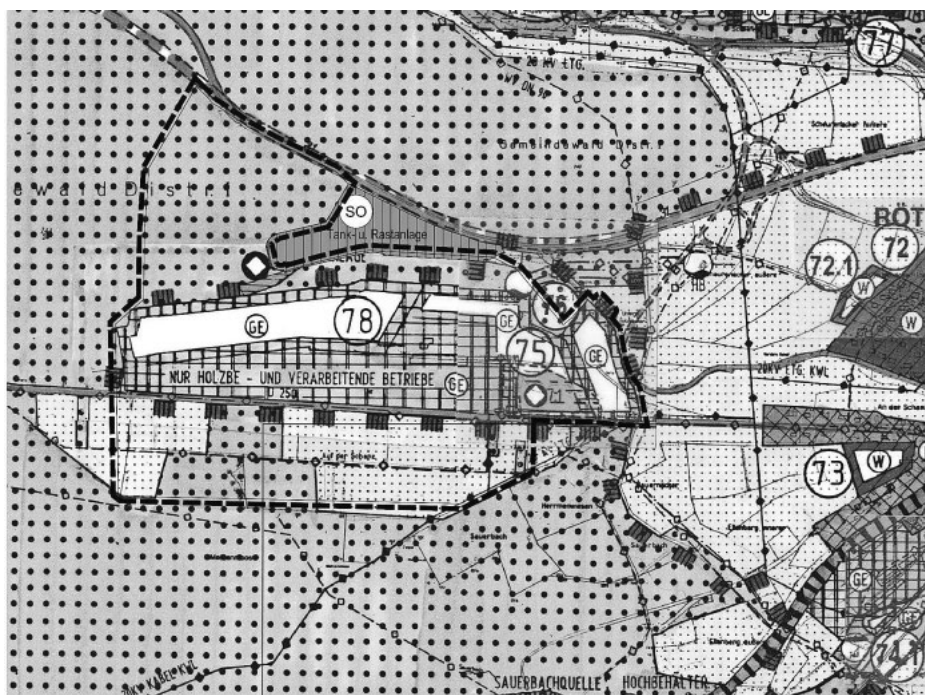
- der Stadt Löffingen, Rathausplatz 1, im Bürgerbüro
- der Gemeinde Friedenweiler, Hauptstraße 24, im Sekretariat bei Kathrin Klingele

abgegeben werden. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben können.

Tobias Link

Vorsitzender der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft „Löffingen-Friedenweiler“





## INFORMATIONEN VOM RATHAUS



### Redaktionsschlüsse Mitteilungsblatt

#### Sommerpause in KW 34

Das nächste Mitteilungsblatt  
erscheint nach der Sommerpause  
am **10.09.2022**.

**Redaktionsschluss**  
ist am **Dienstag, 06.09.2022**

Das übernächste Mitteilungsblatt  
erscheint am **24.09.2022**

**Redaktionsschluss**  
ist am **Dienstag, 20.09.2022**

Bitte senden Sie Texte für den redaktionellen Teil rechtzeitig bis **11 Uhr** des jeweiligen Redaktionsschlusses an die Redaktion des Mitteilungsblattes, Frau Hiba Younes (hiba.younes@friedenweiler.de)  
Vielen Dank.

Das Mitteilungsblatt erscheint auch im Jahr 2022 im zweiwöchigen Rhythmus in den geraden Kalenderwochen.

### Ratsinformationssystem der Gemeinde Friedenweiler

Über das Ratsinformationssystem der Gemeinde können Sie online Informationen über die Gemeinderatssitzungen einsehen.

Sie gelangen hierauf über die Internetseite der Gemeinde Friedenweiler unter [www.friedenweiler.de](http://www.friedenweiler.de) und dort direkt über den Link „Regisafe“.

Hier können Sie Sitzungstermine, die jeweiligen Tagesordnungen mit Sitzungsunterlagen sowie die Bekanntgabe der Beschlüsse einsehen.

Gemäß der aktuell geltenden Bekanntmachungssatzung der Gemeinde Friedenweiler werden die öffentlichen Bekanntmachungen der Tagesordnung auch weiterhin parallel auf der Internetseite der Gemeinde ([www.friedenweiler.de](http://www.friedenweiler.de)) unter „Amtliche Bekanntmachungen“ bereitgestellt.

Ergänzend werden die öffentlichen Bekanntmachungen auch durch Einrücken in das Amtsblatt der Gemeinde Friedenweiler erfolgen.

### Busbegleitung gesucht!

Die Gemeinde sucht ab Oktober 2022 eine Busbegleitung für die Kindergartenkinder von Friedenweiler und Kleineisenbach. Die Kinder werden morgens von Kleineisenbach über Friedenweiler bis zum Kindergarten in Röttenbach und nachmittags wieder zurückbegleitet. Der wöchentliche Stundenumfang beträgt ca. 5 Stunden. Die Bezahlung erfolgt auf geringfügiger Basis und eine Regio Karte wird zur Verfügung gestellt. Diese darf auch für private Zwecke genutzt werden.

Die Stelle ist zunächst für ein Jahr zu besetzen, da sich die Stelleninhaberin in diesem Zeitraum in Elternzeit befindet. Sollte nach diesem Zeitpunkt Interesse an einer Weiterbeschäftigung bestehen, werden wir gemeinsam schauen, ob und ggf. in welchen Bereichen wir eine Möglichkeit dafür sehen.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Patrick Booz gerne zur Verfügung.  
Tel.-Nr. 07654/9119-11.

## KONZERT IN FRIEDENWEILER

### Kammerorchester arcata stuttgart



**Samstag, den**  
**24. September 2022**  
**17:00 Uhr**

**Leitung: Patrick Strub**  
**Solist: Hanno Dönneweg, Fagott**

**Eintritt Frei**  
**Spenden werden gerne**  
**entgegengenommen.**



*Solist: Hanno Dönneweg, Fagott*  
*Foto: Olaf Krüger*

in der ehemaligen Klosterkirche  
St. Johannes in Friedenweiler



### Ferienjobber gesucht - Sommerferienbetreuung

Wir suchen dringend noch Unterstützung für die Sommerferienbetreuung.

Wer Lust hat als Ferienjobber das Team der Ferienbetreuung in der 4. + 5. Ferienwoche zu unterstützen, meldet sich bitte bei Herrn Booz auf dem Rathaus unter  
Tel. 07654/9119-14 oder  
unter [booz@friedenweiler.de](mailto:booz@friedenweiler.de)

DEIN STUDIO IM SCHWARZWALD

13.-14. AUG

# SESSION ONE

13.08 OPEN AIR  
AB 18.00UHR

4 liv(f)e // Rock-Klassiker aus 4 Jahrzehnten  
Phil III! // Genesis und Phil Collins tribute  
- DJ DIRK -

14.08 TAG DER OFFENEN TÜR  
AB 11.00UHR - FREIER EINTRITT

Flaraclara Blech&Wo // Blechbengel

BEWIRTUNG AN BEIDEN TAGEN DURCH DEN TUS RÖTENBACH  
WEITERE INFOS SOWIE TICKETS AUF  
[WWW.SESSIONONE.DE](http://WWW.SESSIONONE.DE)

VORVERKAUF 19€  
ABENDKASSE 27€

## Studio Open Air Session One

Unser Projekt Konzert Vielfalt geht in die zweite Runde.

Wir freuen uns besonders, euch dieses Jahr vor Ort in unserem Studio Session One in Röttenbach begrüßen zu dürfen und gemeinsam den Abend zu verbringen.

### SAMSTAG

Für das Studio Open-Air am Samstagabend haben wir zwei ganz besondere musikalische Akts für euch ein geladen. Die Band **4 Liv(f)e** wird um 19.00 Uhr mit Rock-Klassikern aus 4 Jahrzehnten, den Abend für euch eröffnen. Lasst euch im Anschluss von der Genesis und Phil Collins tribute Coverband **Phil III!** begeistern. Begleitet wird der Abend von unserem DJ Dirk.

### SONNTAG

Ihr seid neugierig und wolltet unser Tonstudio schon immer mal von Innen sehen? Dann besucht uns gerne am Sonntagvormittag zu unserem Tag der offenen Tür mit **Flaraclara** und den **Blechbengeln** vorbei.

Der TUS Röttenbach wird euch an beiden Tagen bestens versorgen.

***Tickets könnt Ihr euch direkt bei uns im Studio, im Dorfladen Röttenbach sichern oder auf Reservix sichern.***

***Wir freuen uns auf euch!***



### Verunreinigungen durch Hunde

Derzeit häufen sich wieder Beschwerden über Verunreinigungen von Hunden an öffentlichen Plätzen, insbesondere am Rundweg um den Klostersee. Wir appellieren deshalb an die Vernunft der Hundehalter. Durch diese Verunreinigungen können auch Krankheiten übertragen werden, sodass gesundheitliche Gefahren, z.B. für spielende Kinder, nicht auszuschließen sind.

- Hunde haben deshalb auf Kinderspielplätzen nichts verloren.

- Nachbargärten, Gehwege, Kinderspielplätze und öffentliche Grünanlagen sind keine Plätze, wo Hunde ihr „Geschäft“ verrichten dürfen

Wir fordern die Hundebesitzer deshalb dringend auf, das „Geschäft“ Ihrer Vierbeiner über die in unserer Gemeinde aufgestellten Hundetoiletten zu entsorgen. Denken Sie immer daran – auch Sie möchten in Ihren Vorgärten sicher keine „Häufchen“ vorfinden.

Ihre Gemeindeverwaltung

### Neue Trafostation für die Schanzstraße

Die Gemeinde möchte darauf hinweisen, dass unser Elektrizitätsversorger, der EnergieDienst, in der Schanzstraße eine neue Trafostation errichten wird. Die Lage soll am Ende der Schanzstraße, auf der Nordseite dieser, ihren Platz finden. Die zusätzliche Trafostation wird technisch vor allem deshalb notwendig, weil in der Schanzstraße etliche Hauseigentümer ihre Dächer mit Photovoltaikanlagen ausgestattet haben. Der Energieversorger braucht deshalb eine gute Infrastruktur, um diese Ströme, die über die Photovoltaikanlagen erzeugt werden, auch in das Netz abführen zu können. Mittlerweile kann der EnergieDienst mit kleinen, kompakten Trafostationen sehr gute Leistungen erzielen. Die Trafostation wird über einen Grundriss von 2,0 x 2,80 m verfügen und etwa 1,80 m hoch sein.

Die Bauarbeiten sind geplant auf November/Dezember 2022.



### Freie Wohnungen

#### Friedenweiler

EG-Wohnung, 3 Zimmer, 74,8 qm, Bad, Küche, Garage, Garten, zu vermieten ab sofort.

Bei Interesse melden Sie sich gerne bei Frau Klingele unter 07654 9119-18.

Sie stellt gerne den Kontakt zum Vermieter her.





## Bürger-Mitfahrgelegenheit



### Ehrenamtliche Fahrten zum Dorfladen Röttenbach und zurück nach Friedenweiler

Donnerstag, 18.08.2022,  
Norbert Winterhalder, Tel. 07651/3245  
od. 0151/19697574

Donnerstag, 25.08.2022,  
Matthias Spring, Tel. 0151/61256172

Donnerstag, 01.09.2022,  
Katharina Winterhalder, Tel. 0151/54858796

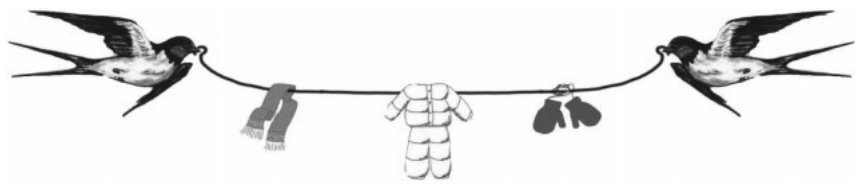
Donnerstag, 08.09.2022,  
Klaus Disch, Tel. 07654/8731  
od. 0172/6228459

Donnerstag, 15.09.2022,  
Norbert Winterhalder, Tel. 07651/3245  
od. 0151/19697574

15:00 Uhr  
Treffpunkt: Pro Seniore Friedenweiler  
Fahrt zum Dorfladen Röttenbach

16:30 Uhr  
Treffpunkt: Dorfladen Röttenbach  
Fahrt zum Pro Seniore Friedenweiler

## SCHULE & KINDERGÄRTEN



### 51. KINDERSACHENMARKT RÖTENBACH

Wann: Am Samstag, **17.09.2022** von **9.30 - 11.00 Uhr**  
Wo: In der Benedikt - Winterhalder - Halle in Röttenbach.  
Annahme: Freitag, **16.09.2022** von **16.00 - 17.00 Uhr**  
Rückgabe: Samstag, **17.09.2022** von **13.00 - 13.30 Uhr**  
Achtung: Listen sind ab Montag, **05.09.2022** im **Kindergarten Schwalbennest in Röttenbach** erhältlich.

**Es wird Kuchen zum Verkauf angeboten, welcher für die Liebsten zu Hause mitgenommen werden kann.**

Kindergarten Schwalbennest, Friedenweiler Str. 15, 79877 Friedenweiler  
Tel.: 07654/ 8518 oder E-Mail: [schwalbennest@kabelbw.de](mailto:schwalbennest@kabelbw.de)

## VEREINSMITTEILUNGEN



### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

nach über zwei Jahren der Vorbereitung haben wir nun unser 150-jähriges Jubiläum mit einer grandiosen Teamleistung gemeistert.

Wir möchten uns im Namen der Feuerwehr und des Musikvereins bei allen bedanken, die mitgeholfen haben, unser Fest zu einem so großen Erfolg werden zu lassen.

Unsere Festgäste waren voll des Lobes für die tolle Stimmung, die guten Bands und das gute Essen. Wir können uns hier wirklich alle gegenseitig auf die Schultern klopfen.

Ein Dank geht ebenfalls an alle, die mitgeholfen haben, unseren Festplatz so schön zu gestalten und damit eine Festival-Atmosphäre zu schaffen, welche es so in Röttenbach wohl noch nie gab.

Ein großes Dankeschön für die Unterstützung geht auch an die Gemeinde mit unserem Schirmherren und Bürgermeister Josef Matt.

Der größte Dank geht aber an alle Vereine, die uns mit ihrer Arbeitskraft unterstützt haben. Ohne euch wäre dieses Fest nicht möglich gewesen.

Bedanken wollen wir uns bei allen Helfern mit einem rauschenden Helferfest, welches am **Samstag, den 15. Oktober** stattfinden wird.

Für euren Einsatz und eure Unterstützung danken herzlichst:

Daniel Heitzmann  
1. Vorsitzender  
Musikverein Röttenbach

Jürgen Stegerer  
Kommandant  
Freiwillige Feuerwehr Abt. Röttenbach

## Soziales Netz Röttenbach e.V.

### Hinweis vom Sozialen Netz Röttenbach e.V.

Am Montag, den 15.08.2022 wird der Jahresbeitrag 2022 in Höhe von 12,00 € fällig und von Ihrem Bankkonto abgebucht.

Unsere Gläubiger-ID lautet  
DE07ZZZ00000400453


Wir bitten um Beachtung.

Vielen Dank für Ihr treues Mitmachen.

**Soziales Netz Röttenbach e.V.**

# Sie haben Ihr Blättle nicht erhalten?

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:

 0 77 71 93 17-48

 [vertrieb@primo-stockach.de](mailto:vertrieb@primo-stockach.de)

 PRIMO



## Büro kompakt

Mit „Büro kompakt“ bietet die vhs Ihnen EDV-Kompaktkurse zu speziellen Office-Anwendungen an. Zielgerichtet – Praxisorientiert – Kompakt. Mit diesen Workshops werden Sie zum Experte im Büro und wenden die Office-Software professionell und effizient an.

### Mo, 29.08.22

Büro kompakt: Word - spezielle Formatierungen (Andreas Reinhardt), 18:00 Uhr, Titisee-Neustadt, Volkshochschule, VHS-Studio - Computerraum

### Di, 30.08.22

Büro kompakt: Word - Tabellen & Tabulatoren (Andreas Reinhardt), 18:00 Uhr, Titisee-Neustadt, Volkshochschule, VHS-Studio - Computerraum

### Mi, 31.08.22

Büro kompakt: Word - Bilder, Grafiken, Piktogramme (Andreas Reinhardt), 18:00 Uhr, Titisee-Neustadt, Volkshochschule, VHS-Studio - Computerraum

Weitere Informationen und Anmeldungen bei der VHS-Geschäftsstelle,  
**Tel: 07651-1363,**  
**info@vhs-hochschwarzwald.de.**

## Pressevorstellung des neuen vhs-Programms Herbst/Winter 2022

### Wir bilden weiter

Wir bilden weiter – mit einer Vielzahl von Kursangeboten in unserem neuen vhs-Programm Herbst/Winter.

Wir bilden weiter – und bieten auch in Corona-Zeiten neue Perspektiven für Sie. Lebenslanges Lernen gehört zum heutigen Berufsalltag. Die vhs bietet Ihnen hierfür ein umfassendes Weiterbildungsprogramm. Entdecken Sie Ihre (kreativen) Talente in den vhs-Kursen! Das vhs-Programm informiert darüber hinaus in einer Vielzahl von Vorträgen und Seminaren über aktuelle Themen und Trends.

Die vhs ist Treffpunkt für viele Menschen. Nach zwei Jahren Pandemie ist und bleibt die vhs eine Präsenzeinrichtung. Unsere Kursteilnehmenden lernen in den Kursen miteinander und voneinander. Freuen Sie sich auf modernste Technik in unseren Seminarräumen im vhs-Haus in Titisee-Neustadt, die in Corona-Zeiten auch den Umstieg von Präsenz- auf Onlineunterricht ermöglicht, sofern dies die Corona-Vorgaben erfordern. Bitte beachten Sie hierzu unsere aktuellen Informationen auf [www.vhs-hochschwarzwald.de](http://www.vhs-hochschwarzwald.de).

Wir bilden weiter – seien Sie mit dabei! Wir freuen uns auf Sie, Ihr Interesse am vhs-Programm und Ihre Anmeldungen.

### Vereine + Ehrenamt: Finanzen + Steuern

Vereine sind für die Gemeinschaft, für das soziale Miteinander unerlässlich. Vereine brauchen Menschen, die Verantwortung übernehmen, organisieren und Entscheidungen treffen. Mit der Vortragsreihe „Vereine + Ehrenamt“ möchte die vhs allen Vereinsverantwortlichen wichtige Informationen rund um Finanzen und Steuern geben. Referenten des Vortrags am 22.11.22 sind der Anwalt Prof. Bernd Behnke und der Steuerberater Hubert Tasilo Katla.

### Mit den Händen sprechen

Mit den Händen sprechen - das ist für Gehörlose ganz selbstverständlich. Die vhs im vhs-Programm ab 10. Oktober eine Einführung in die Gebärdensprache an. Sie lernen die visuell-gestische Kommunikation und das Fingeralphabet. So wird die Kommunikation mit gehörlosen Menschen erleichtert.

### Club Orange

In Kooperation mit der Reha-Südwest Süd-baden gGmbH bietet die Volkshochschule Hochschwarzwald in diesem Semester mit dem „Club Orange“ inklusive Angebote mit dem Cafe Wunderfitz sowie inklusiven Kochkursen in ihrem vhs-Programm an.

### Entdecken Sie die Region...

Die Region kann man mit den Exkursionen und Ausstellungsfahrten der vhs entdecken. Besondere Einblicke ermöglicht die vhs beim „Blick hinter die Kulissen“ z.B. mit dem Besuch von mesa Parts in Lenzkirch, des Abwasserzweckverbands Hochschwarzwald oder aber dem Schneckenhof in Schollach. Hofführungen geben Einblicke in die regionale Landwirtschaft. Mit „Landge(h)nuss startet die vhs mit Gästeführerin Hannelore Green Geschmacksexkursionen auf der Käseroute. Auch im „Altbirke“ finden im Herbst wieder Veranstaltungen rund um Kultur und Natur statt, wie z.B. eine Lesung mit Birgit Hermann.

### Zeitreise – Ortsgeschichte erleben und erforschen

Mit diesem Themenschwerpunkt lässt die vhs auch in diesem Jahr Ortsgeschichte im Hochschwarzwald lebendig werden. Gehen Sie mit unseren Dozenten auf Zeitreise. Bei Vorträgen, oder dem Besuch von Kleinoden in der Region erfahren Sie mehr über die Orts- und Regionalgeschichte des Hochschwarzwaldes.

### Mit dem Herbst beginnt die Cego-Saison im Hochschwarzwald...

... und die Cego-Kurse haben inzwischen „Kult-Status“ an der VHS. Wie jedes Jahr bieten Nikolaus König, Achim Laber, Martin Wangler sowie Klaus Disch Cego-Kurse in gemütlicher Runde an. In Breitnau, Rötenbach und in Bonndorf wird den „Rii-gschmeckten“ (Zugezogenen) und Einheimischen das Schwarzwälder Kartenspiel beigebracht.

### Digital vernetzt - aktiv verbunden - Experte im Büro

Professionelles EDV-KnowHow erleichtert den Arbeitsalltag ungemein. Das digitale Büro mit der Kommunikation im Home-Office erfordert Wissen u.a. rund um die diversen Videokonferenzsysteme. Aber auch Office-Anwendungen wie Excel, Outlook und OneNote oder Adobe InDesign oder –Illustrator vereinfachen bei professioneller Nutzung das Office-Management. Die VHS-Dozenten vermitteln professionelles Wissen für alle Büroanwendungen in VHS-Seminaren, Zertifikatslehrgängen oder vhespresso-Einzelschulungen. Aktuelle Themen wie Instagram for Business finden sich ebenso im vhs-Programm wie Online-Lehrgänge zu kaufmännischen Themen. Ein Unternehmerinnen-Abend vor Ort findet am 13.10.22 in der Alten Gießerei statt.

### Naturpark-Akademie

Am 22. September 2022 startet die neue Weiterbildung zum Gästeführer im Naturpark Südschwarzwald mit dem Informationstermin. Auch der Gastgeberkurs „echte Gastlichkeit im Naturpark Süd-



schwarzwald“ bietet ab 10.11.22 wieder Informationen rund um Geschichte, Kultur und Natur unserer Region.

### Eintauchen in eine andere Sprache!

Sprachen bauen Brücken zwischen Menschen. Die VHS unterstützt dies mit Kursen in neun Sprachen Ob für den Beruf, die Reise, oder Freizeit – English Refresher für den Beruf oder Cucino io! - Sprachen sind der Schlüssel zur Welt. Dafür bietet die vhs ein umfangreiches Sprachkursangebot in Präsenz und Online.

### Deutsch an der vhs

Die Nachfrage an Deutsch-Kursen ist derzeit an der vhs besonders groß. Entsprechend wurde das Angebot an Integrations- und Deutschkursen nochmals erweitert. Neue Integrations- und B2-Berufssprachkurse starten im Herbstsemester. Kenntnisse der deutschen Sprache sind eine Schlüsselqualifikation für die Arbeitswelt. Insbesondere für Berufstätige bietet die vhs daher ein umfangreiches Kursangebot am Abend zum Erwerb von Deutschsprachkenntnissen für den Arbeitsalltag an.

### Kreativ zeichnen - Cartoon-Workshop mit Thomas Zipfel am 21.11.22

In diesem Workshop mit Thomas Zipfel entdecken die Besucher ihre eigene Kreativität und entwickeln gemeinsam Zeichnungen zu Cartoons weiter. Der Fantasie sind dabei keine Grenzen gesetzt. Gemeinsam lassen wir in Cartoons Bild-Ideen lebendig werden mit Mimik und Comic. Für

eine besondere Atmosphäre und Inspiration sorgt an diesem Abend das Schwarzwälder Skimuseum in Hinterzarten.

### vhs kreativ

Bunt und vielfältig ist das Kreativangebot der vhs. Entdecken Sie Ihre kreativen Fähigkeiten beim Malkurs, Goldschmieden oder Fotoseminar. Neue Kursangebote wie KunstWerk, eine Schwarzwaldmarie aus Ton oder Stricken mit Islandwolle finden sich im aktuellen vhs-Programm.

### vhs-Küchentreff

Vielfältig sind die Kursangebote beim vhs-Küchentreff und reichen von saisonalen (Wild-)Gerichten und internationaler Küche bis hin zur Lagerfeuerküche. Deko-Torten sind im Trend und die vhs vermittelt hierzu das notwendige Knowhow. Kochen und backen mit viel Spaß werden die Teilnehmenden beim vhs-Küchentreff unter Anleitung von erfahrenen Profis.

### Die „Junge VHS“ mit vielen neuen Angeboten

Kreativ, erlebnisreich und zukunftsorientiert ist das Programm der „Jungen VHS“. Mit Waldforscher, Zirkuswerkstatt, Einfallspinsel, Tanz-Mäusen oder Englisch für Kids bis hin zur Prüfungsvorbereitung bietet die VHS ein umfassendes Kursangebot für alle Kids und Teenies.

### Mehr Bewegung & Entspannung ins Leben bringen

Mit kurzen Workshops bietet die vhs allen die Möglichkeit mehr Bewegung &

Entspannung ins Leben zu bringen. Ob Autogenes, Training, Yoga oder Faszi-Training. Einfach zum Ausprobieren für Einsteiger oder aber um neue Bewegungs- und Entspannungsformen kennen zu lernen.

### VHS digital

Möchten Sie sich weiterbilden, aber in Corona-Zeiten lieber von Zuhause aus? Neben den klassischen Präsenz-Kursen finden Sie im neuen vhs-Programm eine Reihe digitaler Bildungsangebote.

In den Online-Seminaren können Sie sich über aktuelle Themen wie Instagram und WhatsApp informieren, aber auch im eigenen Wohnzimmer am Pilates-Kurs teilnehmen.

Auch zum Englisch-, Italienisch-, Spanisch- oder Französisch-Kurs können Sie sich von Zuhause aus mit Ihrem Kurs in Web-Seminar treffen.

Ein flexibles Kursangebot ist insbesondere in Corona-Zeiten wichtig und bietet Ihnen individuelle Weiterbildungsmöglichkeiten. Informieren Sie sich.

Ab sofort liegt das vhs-Programm wieder in allen Rathäusern, Sparkassen, Banken, Tourist-Informationen sowie vielen Geschäften zur Mitnahme bereit.

Das ganze VHS-Programm und noch mehr Informationen zum aktuellen vhs-Angebot auch online auf der VHS-Homepage unter [www.vhs-hochschwarzwald.de](http://www.vhs-hochschwarzwald.de), wo Sie sich direkt online schnell und einfach anmelden können.



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN



### Seelsorgeeinheit Friedenweiler-Eisenbach

#### Gottesdienstordnung

#### 20. Sonntag im Jahreskreis

L1: Jer 38,4-6.8-10; L2: Hebr 12,1-4;

Ev: Lk 12,49-53

#### Sonntag, 14.08.

#### 09:00 Bubenbach

Eucharistiefeier - Kräutersegnung (Rösle Schweizer Jtg; für die Armen Seelen; Lydia Winterhalder Jtg. u. Otto Winterhalder; Maria Susanne Tritschler; Alfons Tritschler; Frieda Bergmann)

#### 10:30 Friedenweiler

Eucharistiefeier - Kräutersegnung

#### Montag, 15.08.

#### 17:30 Röttenbach

Gebetstreffen mit Rosenkranz

#### Dienstag, 16.08.

#### 19:00 Schollach

Eucharistiefeier (Wilhelm Schuler; Hildegard Waldvogel; Elisabeth Wehrle; für die Ar-

men Seelen; Paul Fischer; Alfred u. Maria Winterer)

#### Donnerstag, 18.08.

#### 11:00 Friedenweiler

Eucharistiefeier - im Altenheim Pro Seniore

#### Freitag, 19.08.

#### 19:00 Röttenbach

Vesper/Abendgebet mit Psalmen und Gesang

#### 21. Sonntag im Jahreskreis

L1: Jes 66,18-21; L2: Hebr 12,5-7.11-13;

Ev: Lk 13,22-30

#### Sonntag, 21.08.

#### 09:00 Röttenbach

Eucharistiefeier

#### Montag, 22.08. - Maria Königin

#### 17:30 Röttenbach

Gebetstreffen mit Rosenkranz

#### Donnerstag, 25.08.

#### 11:00 Friedenweiler

Eucharistiefeier - im Altenheim Pro Seniore

#### Freitag, 26.08.

#### 15:00 Röttenbach

Barmherzigkeitsstunde

#### 19:00 Röttenbach

Rosenkranz

#### 22. Sonntag im Jahreskreis

L1: Sir 3,17-18.20.28-29(19-21.30-31);

L2: Hebr 12,18-19.22-24a;

Ev: Lk 14,1.7-14

#### Sonntag, 28.08.

#### 9:00 Friedenweiler

Eucharistiefeier (Verstorbene der Fam. Kistler-Reineck)

#### 10:30 Bubenbach

Wort-Gottes-Feier

#### Donnerstag, 01.09.

#### 11:00 Friedenweiler

Eucharistiefeier - im Altenheim Pro Seniore

#### Freitag, 02.09.

#### 18:30 Röttenbach

Rosenkranzgebet

#### 19:00 Bubenbach

Abendlob

**19:00 Röttenbach**

Eucharistiefeier Herz Jesu Freitag  
(Verstorbene der Fam. Renner u. Wißler)

**Samstag, 03.09 - Hl. Gregor d. Gr.****11:00 Röttenbach**

Taufe von Pauline Braun

**14:00 Röttenbach**

Trauung Melanie und Tobias Fallner

**23. Sonntag im Jahreskreis**

L1: Weish 9,13-19; L2: Phlm 9b-10.12-17;  
Ev: Lk 14,25-33

**Sonntag, 04.09.****09:00 Eisenbach****Eucharistiefeier**

(Pius Tritschler Jtg.; Luzia Ott Jtg.;  
Theresia Beha und  
verst. Angehörige)

**10:30 Friedenweiler**

Eucharistiefeier in Schwärzenbach  
am alten Schulhaus

**10:30 Röttenbach**

Herzliche Einladung zur Eucharis-  
tiefeier in Schwärzenbach  
am alten Schulhaus

**Montag, 05.09.****17:30 Röttenbach**

Gebetstreffen mit Rosenkranz

**Donnerstag, 08.09.****11:00 Friedenweiler**

Eucharistiefeier - im Altenheim  
Pro Seniore

**Freitag, 09.09.****15:00 Röttenbach**

Barmherzigkeitsstunde

**19:00 Bubenbach**

Abendlob

**19:00 Röttenbach**

Andacht

**Samstag, 10.09****11:00 Friedenweiler**

Trauung Dr. Dr. Philipp Thönissen  
und Charlotte Pelz

**14:00 Friedenweiler**

Trauung Maik Straub und Alisa  
Kluth

**24. Sonntag im Jahreskreis****Welttag der sozialen Kommunikationsmittel**

L1: Ex 32,7-11.13-14; L2: 1 Tim 1,12-17;  
Ev: Lk 15,1-32 od. Lk 15,1-10

**Sonntag, 11.09.****09:00 Bubenbach**

Eucharistiefeier

**10:30 Friedenweiler**

Eucharistiefeier  
(Karl Kleiser und Verst. v. Rittihof;  
Elisabeth Kleiser (Breitnau) u.  
verst. Angehörige; Adolf Waldvogel  
Jtg. und Cornelia Waldvogel)

**12:00 Friedenweiler**

Taufe von Moritz Josef Knöpfle

**Erstkommunionstermine 2023**

Im kommenden Jahr feiern wir Erstkom-  
munion wie folgt:

Samstag, 29.04.2023 in Röttenbach,

Sonntag, 30.04.2023 in Eisenbach.

Die Einladungen und Anmeldeformula-  
re gehen in der Woche nach den Schul-  
sommerferien an die Familien. Der erste  
Elternabend findet dann am Mittwoch,  
28.09.2022 um 20.00 Uhr in der Kapla-  
nei in Löffingen statt. Ansprechperson:  
Ingrid Bausch, Tel. 07654/8089979 oder  
ingrid.bausch@kath-loeffingen.de

**Pfarrbüro**

Das Pfarrbüro ist am Freitag, den 2. Sep-  
tember 2022 geschlossen.

Außerdem ist das Pfarrbüro von Freitag,  
den 9. September 2022 bis einschließ-  
lich Freitag den 23. September 2022 ge-  
schlossen.

Pfarrer Johannes Kienzler,  
Pfarrweg 3, 79843 Löffingen

Tel. 07654/364, E-Mail:

johannes.kienzler@kath-loeffingen.de

Vikar Pater Daniel,

Seppenhofstr. 3, 79843 Löffingen

Tel. 07654/77615

E-Mail: pater.daniel@kath-loeffingen.de

Gemref\*in Ingrid Bausch,

Seppenhofstr. 3, 79843 Löffingen

Tel. 07654/8089979, E-Mail:

ingrid.bausch@kath-loeffingen.de

Gemref\*in Regina Dreher,

Lindenstr.1, 79877 Friedenweiler

Tel. 07651/1744911

E-Mail: gemeindereferentin-

eisenbach@t-online.de

www.kath-friedenweiler-eisenbach.de



## Evangelische Kirche Löffingen

So., 14.08. 10.00 Uhr Gottesdienst

So., 21.08. 10.30 Uhr Sommerkirche,

Wir treffen uns zu einem  
gemeinsamen Gottesdienst  
mit unseren evangelischen  
Nachbargemeinden in der  
Evang. Kirche Kirchzarten

So., 28.08. 10.00 Uhr Gottesdienst

So., 04.09. 10.00 Uhr Gottesdienst

Aktuell ist der Gottesdienst noch verkürzt,  
in der Kirche halten wir Abstand (Aus-  
nahmen: Menschen, die in häuslicher  
Gemeinschaft miteinander leben), Sitz-  
plätze sind markiert, während des Gottes-  
dienstes bitten wir dringlich darum, eine  
FFP2-Maske zu tragen (Minderjährige  
auch OP-Maske möglich).

**Friedensgebet**

In den Sommerferien findet kein Friedens-  
gebet statt, am 16.9.22 machen wir weiter!

Unser **Pfarrbüro** bleibt für den Publikums-  
verkehr geschlossen. Zu den üblichen  
Bürozeiten (Di. und Do. 10.00 - 12.00h)  
sind wir telefonisch erreichbar:  
07654/ 92 10 88 und per Mail:  
[Pfarramt@ev-kirche-loeffingen.de](mailto:Pfarramt@ev-kirche-loeffingen.de)

Darüber hinaus sind Pfarrerin Krieg und  
Pfarrer Krieg für Sie da: Unter der glei-  
chen Telefonnummer und der zusätzlichen  
Mailadresse: [annegret.krieg@kbz.ekiba.de](mailto:annegret.krieg@kbz.ekiba.de)

Aktuelle Informationen finden Sie auf un-  
serer Homepage:

[www.ev-kirche-loeffingen.de](http://www.ev-kirche-loeffingen.de)

## ChristusGemeinde Hochschwarzwald

**Mitglied im Bund Freikirchlicher****Pfingstgemeinden K.d.ö.R.**

**Gutachstrasse 46**

**79822 Neustadt**

**[www.christusgemeinde-hochschwarzwald.de](http://www.christusgemeinde-hochschwarzwald.de)**

**phone: 07654/8081759**

Wir möchten Sie herzlich zu unseren Got-  
tesdiensten einladen.

**Unsere nächsten Gottesdienste**

Sonntag 14. August

Gottesdienst um 10.15 Uhr

Sonntag 21. August

Gottesdienst um 10.15 Uhr

Samstag 27. August

Heilungs- und Segnungsabend  
um 18.00 Uhr

Sonntag 04. September

Gottesdienst um 10.15 Uhr

Sonntag 11. September

Gottesdienst um 10.15 Uhr

Gerne beten wir auch für Sie. Sie können  
uns vertraulich über die oben genannte  
Email oder die Telefonnummer erreichen.  
Wir freuen uns auf Sie!

**Pastor Markus Jerominski**

**FeG Titisee-Neustadt**

Im Bildstöckle 8,

79822 Titisee-Neustadt.

Pastor: Matthias Dobutowitsch

Tel. 07651 2753

feqtn@gmx.de

www.feg-tn.de

**SOMMERPAUSE**

**Im August findet an drei Sonntagen kein Got-  
tesdienst statt (14./21./28.August).**

Davor und danach sind Sie weiterhin ein-  
geladen für eine gute Zeit in Gemeinschaft  
und Gottesdienst.

Ab dem 04. September starten wir wieder  
durch.

Aktuelle Infos und weitere Angebote für  
die ganze Familie finden Sie auf unserer  
Homepage.

Gerne können Sie Anliegen an unser Ge-  
betsteam weiterleiten:

[gebetsteam@feg-tn.de](mailto:gebetsteam@feg-tn.de).

Ihre FeG Titisee-Neustadt

**UNSERE UMWELT****Müllabfuhrtermine**

Hausmüllabfuhr (35 / 50 / 60 / 80 / 120- und 240-Literbehältnisse):

<b>Biotonne</b>	17.08.2022	24.08.2022
<b>Restmüll</b>	19.08.2022	02.09.2022
<b>Gelber Sack</b>	15.08.2022	29.08.2022
<b>Papiertonne</b>	16.08.2022	13.09.2022
<b>Vereinsammlung Papier</b>	13.09.2022	
<b>Schadstoffsammlung</b>	Rötenbach, Bauhof 24.10.2022 09:30 - 11:30 Uhr nur noch auf Abruf	
<b>Sperrmüll</b>		

**Kontaktdaten**

Abfallberatung, 0761 2187-9707, alb@lkbh.de  
 Sperrmüllservice, 0761 2187-8844, sperrmuell@lkbh.de  
 Gebühren / Behälter, 0761 2187-8817, gebuehreneinzug@lkbh.de  
 REMONDIS (alle Abfahren), 0761 51509-95, lkbh@remondis.de  
 Kompostberatung Herr Schulz, 07653 6379  
 RAZ (Regionales Abfallzentrum)  
 Titisee-Neustadt, 07651 933383

**MITTEILUNGEN ANDERER BEHÖRDEN****Warnung der Bevölkerung****Nächster bundesweiter Warntag am 08. Dezember 2022****Sehr geehrte Damen und Herren,**

Bund, Länder und Kommunen testen alle Warnsysteme für Krisen- und Katastrophenfälle. Die Innenministerinnen und Innenminister von Bund und Ländern haben beschlossen, dass der **Warntag 2022 am 8. Dezember** stattfindet.

Dies hat zur Folge, dass der ursprüngliche angedachte Termin für alle Sirenenanlagen im Landkreis für den bundesweiten Warntag am 8. September nicht stattfinden wird.

Die landkreisweite Sirenenprobe findet gemeinsam mit dem **bundesweiten Warntag am 8. Dezember 2022** statt.

Ziel des bundesweiten Warntags ist, die Menschen in Deutschland über die unterschiedlichen Warnmittel in Gefahrensituationen zu informieren und damit auch stärker auf den Bevölkerungsschutz insgesamt aufmerksam zu machen.

Für Fragen zum Thema „Warnung der Bevölkerung“ steht Ihnen Herr Kamer (Julian.Kamer@im.bwl.de, Tel. 0711/231-5459) gerne zur Verfügung.

**Lebenshilfe Südschwarzwald e. V.****Wege gestalten. Gemeinsam.**

**Scheuerlenstraße 7, 79822 Titisee-Neustadt  
Verwaltung und Geschäftsstelle**

Mo. - Do. 08 - 15 Uhr & Fr. 08 - 12 Uhr  
07651 93 626 0 •  
j.fehrenbach@lebenshilfe-ssw.de

**Gruppenangebote Hochschwarzwald,  
Sabine Fendt**

Mo. - Fr. 08 - 13 Uhr  
07651 93 626 19 •  
s.fendt@lebenshilfe-ssw.de

**Persönliche Angebote Hochschwarzwald,  
Sabine Verborg**

Di. & Fr. 09 - 16 Uhr, Mi. 9 - 11 Uhr  
07651 93 626 11 •  
s.verborg@lebenshilfe-ssw.de

**Damit Sie sich selbst nicht vergessen ...**

Wir bieten Unterstützung von Angehörigen, die ein Familienmitglied mit Behinderung zu Hause betreuen, durch unsere Betreuungskräfte.

Dank unserer Entlastungsangebote haben Sie die Möglichkeit, eigenen Interessen nachzugehen und Ihre Angehörigen dabei in guten Händen zu wissen.

Für Ihren Angehörigen bieten unsere Betreuungskräfte eine Abwechslung und einen Kontakt „nach draußen“.

Wir beraten Sie bei individuellen Fragen rund um die Behindertenhilfe, z.B. Suche nach Kostenträgern, Stellung von Anträgen für Pflegegrade und Behindertenausweise, Abklärungen mit Versicherungen und Pflegekassen.

Bei Interesse an unseren Angeboten melden Sie sich bitte!

Auch über Anfragen von Menschen, die sich gern ehrenamtlich für Menschen mit einer Behinderung engagieren möchten, freuen wir uns!

**Hey – wir haben noch 1 freie Stelle für den Bundesfreiwilligendienst für ein All-round-Talent in der Lebenshilfe Neustadt zu vergeben!**

Was Soziales für ein Jahr? Mal reinschnuppern und nebenbei noch Geld verdienen? Du bist du mindestens 18 Jahre alt, besitzt eine gültige Fahrerlaubnis und Fahrpraxis?

Na dann los und bewirb dich bei uns!

Wir freuen uns auf deine Kreativität, deinen Teamgeist und darauf, dass du dich mit deinen Fähigkeiten in unsere täglichen Aufgaben einbringst.

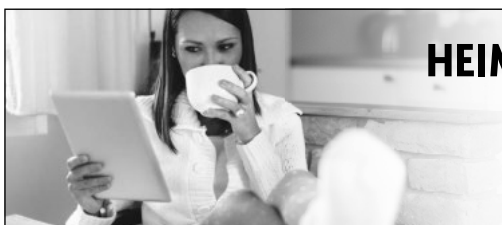
Dann überbrückst du die Zeit nach der Schule bis zur Ausbildung oder Studium sinnvoll.

Ganz nebenbei sammelst du wertvolle Erfahrungen für deine Zukunft.

Der nächste Beginn für den Bundesfreiwilligendienst ist der 01.09.2022 für die Dauer von 12 Monaten.

Weitere Infos findest du unter:  
[www.lebenshilfe-ssw.de](http://www.lebenshilfe-ssw.de)

Für Fragen steht dir Johanna Fehrenbach, Telefon (07651) 93 626-0 oder [j.fehrenbach@lebenshilfe-ssw.de](mailto:j.fehrenbach@lebenshilfe-ssw.de) gerne zur Verfügung.

**HEIMATBLATT, WIE SIE ES KENNEN.****HEIMATBLATT, WIE SIE ES MÖCHTEN.**BLÄTTERN SIE ONLINE! [www.myeblaetle.de](http://www.myeblaetle.de)


**AUS UNSERER NACHBARSCHAFT**

**Die Gemeinde Feldberg sucht** 

**Eine\*n staatliche anerkannte\*n  
Erzieher\*in (w/m/d)**  
in Vollzeit und unbefristet

Geschichtenerzähler\*in als Vorbild  
Windelwechsler\*in  
Motivationskünstler\*in Elterncoach  
Musiker\*in

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie unter:  
<https://feldberg.org/aktuelles-am-hoechsten-berg/stellenangebote>



**Die Gemeinde Feldberg sucht** 

zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

**Leitung (w/m/d)**  
für das Sachgebiet Technik

In Vollzeit und unbefristet

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie unter:  
<https://feldberg.org/aktuelles-am-hoechsten-berg/stellenangebote>



Der Naturpark  
Südschwarzwald sucht  
zum nächstmöglichen Zeitpunkt  **Naturpark  
Südschwarzwald**

**eine Assistenz (m/w/d) für das Sekretariat  
und die Finanzbuchhaltung in Teilzeit.**

Nähere Informationen erhalten Sie unter  
<https://www.naturpark-suedschwarzwald.de/eip/pages/stellenangebote.php>  
oder telefonisch bei Heiderose Pfrengle, 07676 9336-10.

 **Stadt  
Löffingen**

Ihre Bewerbung richten  
Sie bitte bis spätestens

**31.08.2022**

an die

Stadt Löffingen  
Rathausplatz 1  
79843 Löffingen

Ihre Online-Bewerbung  
senden Sie bitte an  
[drescher@loeffingen.de](mailto:drescher@loeffingen.de)

Für Fragen steht Ihnen  
Frau Drescher  
Tel.: 07654/802-39  
zur Verfügung

Besuchen Sie uns auch  
auf unserer Homepage  
[www.loeffingen.de](http://www.loeffingen.de)

Für unseren eingruppigen Kindergarten in Seppenhofen suchen wir zum 01.09.2022 oder schnellstmöglich eine

**Fachkraft nach § 7 KiTaG (m/w/i)**  
in Vollzeit, unbefristet.

Wir wünschen uns eine motivierte und offene Person, die Freude und Geduld im Umgang mit den Kindern und ihren individuellen Bedürfnissen hat.

**Wir bieten Ihnen** eine erfüllende und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem motivierten Team, Gestaltungsspielraum für Ihre pädagogischen Ideen sowie individuelle Fortbildungsmöglichkeiten.

Das Entgelt mit Jahressonderzahlung und leistungsorientierter Prämie sowie die zusätzlichen Sozialleistungen, z.B. der betrieblichen Altersvorsorge und JobRad, richten sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

**Gemeinde Lenzkirch** 

Die Gemeinde Lenzkirch sucht  
zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
einen

**Forstwirt (m/w/d) Vollzeit/unbefristet**

Stellenbeschreibung unter: [www.lenzkirch.de](http://www.lenzkirch.de).

Weitere Infos erhalten Sie vom  
Revierförster, Herrn Schellbach unter  
Tel.: 0162/2550766, oder vom  
Personalamt, Frau Bernhart-Zeller  
unter Tel.: 07653/684-37




**Wir suchen ab sofort zur Verstärkung unseres Teams eine**

### **Mitarbeiterin im Service (m/w/d)**

**auch Quereinsteiger, unbefristet in Vollzeit oder Teilzeit.**

Die Rehaklinik Feldberg (Haus Hirschen) in Altglashütten behandelt Mütter und / oder Väter mit ihren Kindern im Alter von 0 - 17 Jahren.

Im Service bereiten Sie das Buffet für die Mahlzeiten vor, legen während den Mahlzeiten nach und geben unseren Patient:innen Auskünfte zu den Speisen. Anschließend sorgen Sie dafür, dass Buffet und Speisesaal für die nächste Mahlzeit wieder in frischem Glanz erstrahlen.

**Und hierauf dürfen Sie sich freuen:**

- ein nettes Team mit hilfsbereiten Kolleginnen
- gut planbare Dienste und verlässliche Arbeitszeiten
- 28 Tage Urlaub
- Betriebsrente
- Jobrad
- Gute Mitarbeiterrabatte bei vielen Markenherstellern und Dienstleistern.

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung per Post, per E-Mail an [bewerbung.feldberg@kur.org](mailto:bewerbung.feldberg@kur.org) oder telefonisch.

Fragen beantwortet Ihnen gerne Herr Elmar Lutz, Klinikleiter unter **07655 938-101**.

**Rehaklinik Feldberg**, Falkauer Straße 2 - 4, 79868 Feldberg-Altglashütten, Telefon 07655 9380, Fax 07655 938-150

**Wir suchen ab sofort zur Verstärkung unseres Teams eine**

### **Mitarbeiterin in der Kinderbetreuung (m/w/d)**

**auch Quereinsteiger, unbefristet in Vollzeit oder Teilzeit.**

Die Rehaklinik Feldberg (Haus Hirschen) in Altglashütten behandelt Mütter und/oder Väter mit ihren Kindern im Alter von 0 - 17 Jahren. Die Kinder und Jugendlichen werden in 4 Altersgruppen betreut.

Sie sind dafür verantwortlich, dass es unseren kleinen und auch größeren Gästen nicht langweilig wird und es trotzdem nicht zu wild hergeht.

**Und hierauf dürfen Sie sich freuen:**

- ein nettes Team mit hilfsbereiten Kolleginnen
- gut planbare Dienste und verlässliche Arbeitszeiten
- 28 Tage Urlaub
- Betriebsrente
- Jobrad
- Gute Mitarbeiterrabatte bei vielen Markenherstellern und Dienstleistern

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung per Post, per E-Mail an [bewerbung.feldberg@kur.org](mailto:bewerbung.feldberg@kur.org) oder telefonisch.

Fragen beantwortet Ihnen gerne Herr Elmar Lutz, Klinikleiter unter **07655 938-101**.

**Rehaklinik Feldberg**, Falkauer Straße 2 - 4, 79868 Feldberg-Altglashütten, Telefon 07655 9380, Fax 07655 938-150

*Ihre Hilfe in schweren Stunden*

## **Bestattungen Klausmann**



Reinhold Klausmann

79877 Friedenweiler-Rötenbach

Schanzstraße 5

Telefon 07654 - 597

Mobil 0173 - 3003493

[info@bestattungen-klausmann.de](mailto:info@bestattungen-klausmann.de)

- ◆ Erd- und Feuerbestattungen
- ◆ Erledigung aller Formalitäten
- ◆ Auf Wunsch Hausbesuch jederzeit, auch an Sonn- und Feiertagen

*Schenken Sie uns Ihr Vertrauen*

## **Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.



**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
☎ 07771 9317-11 ✉ [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## **Natursteinwerk Höcklin KG**

### **Natursteinarbeiten**

Viele Granit-, Sandstein- und Marmorsorten zur Ansicht vor Ort



[www.natursteinwerk-hoecklin-bau.de](http://www.natursteinwerk-hoecklin-bau.de)

Talstraße 20 | 79843 Löffingen  
Tel. 07654- 407 | Fax 07654-77437  
[info@natursteinwerk-hoecklin.de](mailto:info@natursteinwerk-hoecklin.de)  
[www.natursteinwerk-hoecklin.de](http://www.natursteinwerk-hoecklin.de)

- Grabmale & Zubehör
- Grababdeckungen
- Arbeitsplatten für Küche & Bad
- Fensterbänke
- Treppen
- Fassaden- / Sockelverkleidung
- Mauerabdeckungen
- Brunnen

SERVICE RUND UM DIE UHR

**ONLINE ANZEIGE BUCHEN:  
WWW.PRIMO-STOCKACH.DE**

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.

# RENAULT KANGOO

Jetzt für Renault entscheiden



Kangoo EDITION ONE TCe 100 sofort verfügbar  
Ab

**23.950,- €**



· 16-Zoll-Flexwheel „LIMAN“ · Audiosystem R&GO · Einparkhilfe hinten · Manuelle Klimaanlage inkl. Belüftung 2. Sitzreihe · Außen-  
spiegel elektrisch einstell-/beheizbar und anklappbar

Renault Kangoo PKW TCe 100, Benzin, 75 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 7,9; außerorts: 5,4; kombiniert: 6,4; CO<sub>2</sub>-  
Emissionen kombiniert: 145 g/km; Energieeffizienzklasse: B. Renault Kangoo: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 6,4 - 0,0; CO<sub>2</sub>-  
Emissionen kombiniert: 145 - g/km, Energieeffizienzklasse: B - A (nach gesetzl. Messverfahren, Werte nach NEFZ). Sofort  
verfügbar

Abb. zeigt Renault Kangoo Intens mit Sonderausstattung.

Autohaus  
**MAYER**

**AUTOHAUS THOMAS MAYER E.K.**  
Renault Vertragspartner  
Obere Hauptstr. 28,  
79843 Löffingen  
Tel. 07654-91010, Fax. 07654-910116  
www.ah-mayer-loeffingen.de  
Email: info@ah-mayer-loeffingen.de

SERVICE RUND UM DIE UHR

## BLÄTTERN SIE ONLINE

Alle Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter auch  
unter [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) abrufen und durchblättern.



# Bisch Bestattungen

Inh. Manfred Schätzle

Mitglied im Landesfachverband Bestattungsgewerbe



Wir sind für Sie Tag & Nacht erreichbar  
(auch sonn- & feiertags) und erledigen für Sie  
sämtliche Formalitäten.

Trauerdruck auch sonn- & feiertags möglich.

**Titisee-Neustadt**, Titiseestraße 43

**Tel. 07651/26 11**

**Eisenbach**, Harzerhäuser 12

**Tel. 07657/13 91**

**Fax 07657/16 15**



## PRIMO-RÄTSELPASS



### SILBENRÄTSEL

Aus den Silben **an - an - auf - aus - band - bau - ber -  
brief - bung - den - denk - der - di - do - ein - er - ge -  
ge - gra - gung - haft - hes - hue - ka - ka - ka - kal -  
korb - la - laes - lich - lich - ma - ma - man - mi - ner -  
ni - pa - pier - po - rhein - ri - rist - ruest - schau - sche -  
sen - sig - stalt - tel - tel - ter - ter - the - tik - traeg -  
trag - tu - ver - ver - wae - wan - win - wuer - wund -  
zet - zu** sind 19 Wörter zu bilden, deren vierte und  
zehnte Buchstaben, jeweils von unten nach oben ge-  
lesen, ein englisches Sprichwort ergeben.

1. Verletzungsschutz

2. gewinnbringend

3. Behälter für Kleidung

4. Mönchsorden

5. ein Kleidungsstück

6. Zeichner von Spottbildern

7. Schreibmaterial

8. kleine Rache (ugs.)

9. archäologische Arbeit

10. deutsches Weinbaugebiet

11. Besteller

12. Naturwissenschaft

13. klar, deutlich

14. schwer verkäufliche Ware

15. Beruf im Baugewerbe

16. Gefängnis

17. Lob, Achtung

18. gewissenhaft

19. eine Siegestrophäe

**Lösung „Silbenrätsel“:** 1. Wundverband, 2. eintraeglich, 3. Wae-  
schekorb, 4. Dominikaner, 5. Wintermantel, 6. Karikaturist, 7.  
Briefpapier, 8. Denkkettel, 9. Ausgrabung, 10. Rheinhessen, 11. Auf-  
traggeber, 12. Mathematik, 13. anschaulich, 14. Ladenhueter, 15. Ge-  
ruestbauer, 16. Haftanstalt, 17. Wuerdigung, 18. zuverlaessig, 19. Wan-  
derpokal – Der Tuechtigkeit ist das Glueck Begleiterin.



**DACIA**  
EINFACH GUT

# DACIA SANDERO

ZUVERLÄSSIG UND FLEXIBEL



**DACIA SANDERO STEPWAY  
EXPRESSION TCE 100 ECO-G**

JETZT SCHON AB

**16.470 €**

Bei der Leserwahl „AUTO BILD - Die besten Marken in allen Klassen“ hat Dacia den Gesamtsieg in der Kategorie „Preis/Leistung“ gewonnen. AUTO BILD Ausgabe 17/2022



Gewinner des Wertmeister 2022 in der Kategorie „Kleinwagen“ mit dem besten Werterhalt in Prozent. AUTO BILD Ausgabe 24/2022



Dacia Sandero Tce 100 ECO-G, LPG, 74 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): niedrig: 9,0; mittel: 6,7; hoch: 6,4; Höchstwert: 8,0; kombiniert: 7,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert (g/km): 115. Dacia Sandero: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 7,4–5,3; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert (g/km): 140–108 (Werte nach WLTP).

f @ □ **DACIA.DE**

**AUTOHAUS THOMAS MAYER E.K.  
IN LÖFFINGEN**

IHR DACIA HÄNDLER  
OBERE HAUPTSTR. 28

Abb. zeigt Dacia Sandero Stepway mit Sonderausstattung. Lieferbar November 2022



**WWW.PRIMO-STOCKACH.DE**



**NICHT VERPASSEN! Unser Anzeigenannahmeschluss für diese Ausgabe:  
mittwoch um 14:00 Uhr an [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)**

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

# Nothilfe Ukraine



## Jetzt spenden!

Es herrscht Krieg mitten in Europa. Millionen Kinder, Frauen und Männer bangen um ihr Leben und ihre Zukunft.

Aktion Deutschland Hilft leistet den Menschen Nothilfe. Gemeinsam, schnell und koordiniert. **Helfen Sie jetzt – mit Ihrer Spende.**



Spendenkonto: DE62 3702 0500 0000 1020 30

Spenden unter: [www.Aktion-Deutschland-Hilft.de](http://www.Aktion-Deutschland-Hilft.de)



 **Aktion  
Deutschland Hilft**  
Bündnis deutscher Hilfsorganisationen

# Gemeinsam Großes bewegen!

Bei der Franz Morat Group warten spannende und zukunftsorientierte Jobs in der Zahnrad- und Antriebstechnik auf Sie:

- **Zerspanungs- / Industriemechaniker (m/w/d)**
- **Zerspanungs- / Industriemechaniker (m/w/d)**  
für mehrmonatigen Auslandseinsatz in Nowa Ruda, Polen
- **Verfahrensmechaniker für Kunststofftechnik (m/w/d)**
- **Werkzeugmechaniker (m/w/d)**

Sie möchten mehr erfahren?

Informieren Sie sich auf unserer Karriereseite.  
Kevin Maier steht Ihnen gerne zur Seite:

+49 (0) 7657 9106 - 614 | [jobs@franz-morat.com](mailto:jobs@franz-morat.com)



## Franz Morat Group



## GEMEINSAM STARK für Kinder

Wenn sich das Leben schlagartig verändert und man das eigene Kind überleben wird, dann wird aus Licht Schatten und Hilfe ist nötig. 50.000 Kinder und Jugendliche sind deutschlandweit betroffen, hinter ihnen stehen Angehörige, die Ängste und Sorgen auffangen und damit oft selbst an ihre Grenzen geraten. Wir sind da, seit 20 Jahren, um zu helfen! Als anerkannter Dachverband der Kinderhospizarbeit sind wir in Berlin und Lenzkirch verortet.



### STELLENAUSSCHREIBUNG

## BUCHHALTER/IN

m/w/d 75 - 100% ab sofort in LENZKIRCH

Diese Stelle ist kein Job, sondern eine verantwortungsvolle Aufgabe, abwechslungsreich, fordernd und eine absolute Vertrauensstellung. Sie sind in Ihrer Position auch die Brücke zu unserer Geschäftsstelle nach Berlin und zum Steuerberatungsbüro. Sie brauchen gute Office-Kenntnisse, Erfahrung in Buchhaltung, am besten auch DATEV-Kenntnisse und ein Herz für die Kinderhospizarbeit. Wir bieten nicht nur ein nettes Team, Flexibilität und eine spannende Aufgabe, sondern auch gute Rahmenbedingungen.

Wenn Sie interessiert daran sind, ihre Talente und Erfahrungen im Bereich der Buchhaltung sinnhaft einzubringen, dann freuen wir uns auf Ihre digitale Bewerbung an Geschäftsführerin Franziska Kopitzsch unter: [kopitzsch@bundesverband-kinderhospiz.de](mailto:kopitzsch@bundesverband-kinderhospiz.de)

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie unter [www.bundesverband-kinderhospiz.de/buha](http://www.bundesverband-kinderhospiz.de/buha)

Schloß-Urach-Straße 4 | 79853 Lenzkirch  
[www.bundesverband-kinderhospiz.de](http://www.bundesverband-kinderhospiz.de)



**BUNDESVERBAND  
Kinderhospiz e.V.**

## Immobilie verkaufen und weiterhin darin wohnen.



Wir zeigen Ihnen wie das geht.  
Tel: **07720 - 85 83 90**  
[baum-immobilien.de](http://baum-immobilien.de)  
[info@baum-immobilien.de](mailto:info@baum-immobilien.de)

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

PRIMO-GRUSSANZEIGEN

### GRÜSS MAL WIEDER

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11 Fax 0 77 71 / 93 17 - 40

[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



## Wir verkaufen Ihre Immobilie

**Aktuell im Angebot:** 5x ETW Friedenweiler, 1x EFH Löffingen,  
2x ETW in Freiburg, 1x EFH in T.-Neustadt  
alle Infos, Energieausweise etc. unter: [www.immowelt.de](http://www.immowelt.de)

- überregionales Maklerbüro seit - 1997 -  
Referenzen: [www.brugger-immobilien.de](http://www.brugger-immobilien.de)



### Finanz- und Immobilien Management IVB

Wolfgang Brugger, Makler  
st. gepr. Betriebswirt/Business Economist  
Titiseestr. 8, 79822 Titisee-Neustadt  
0174 33 09 011 / 07651 - 936 680

# ROSIING IMMOBILIEN

Verkauf & Vermietung

Häuser  
Wohnungen  
Grundstücke



Wir für Sie!

07653/  
2424407



- Bausachverständige
- Planungsbüro
- Sanierungsplanung
- Handwerkerstamm
- Projektentwicklung
- Baubetreuung
- Neubaukooperationspartner
- Umzugshilfe

79853 Lenzkirch · Schwarzwalstraße 1 · [www.schwarzwald-immobilien.com](http://www.schwarzwald-immobilien.com)

## KAMMERJÄGER WILFRIED

24h NÖTDIENST

Wir kommen in neutralen Fahrzeugen.

- ★ Ratten & Mäusebekämpfung
- ★ Schaben & Kackerlakenbekämpfung
- ★ Flöhebekämpfung
- ★ Bettwanzenbekämpfung
- ★ Wespenbekämpfung



15€ GUTSCHEIN

Ihr Ansprechpartner für Ihre Region Herr Seck

0151 61 43 91 27



## Humanitas

ambulanter · häuslicher  
Kranken- und Pflegedienst GmbH

Soziales Engagement, fachliche Kompetenz,  
vertrauliche Pflege und individuelle Beratung.

Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Heike Vetter                      Telefon: 0 76 51 / 32 40  
Gewerbstraße 45              E-Mail: [info@humanitas-vetter.de](mailto:info@humanitas-vetter.de)  
79822 Titisee-Neustadt        [www.humanitas-vetter.de](http://www.humanitas-vetter.de)

## Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2



## Zeit für Neues?

### Jetzt gleich durchstarten und bewerben.

Die Sparkasse Hochschwarzwald bietet Ihnen  
exzellente Karrierechancen:

- Gruppenleiter Betriebsorganisation (m/w/d)
- Privatkundenberater digital (m/w/d) / auch  
in Teilzeit
- Weitere attraktive Stellen (m/w/d) finden Sie  
auf unserer Homepage

Noch Fragen? Claudia Sprengel, Leiterin  
Personalmanagement, Telefon 07651 900-419  
freut sich auf Ihren Anruf.

[spk-hsw.de/karriere](http://spk-hsw.de/karriere)



Sparkasse  
Hochschwarzwald

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!  
Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte



07741- 965858  
[www.reha-lift.com](http://www.reha-lift.com)

denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!



DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für  
alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilien-  
bewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf  
Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung.  
Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 07751 91 825-0  
[waldshut@garant-immo.de](mailto:waldshut@garant-immo.de)  
[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)